



Distr.
GENERAL

A/51/589
31 October 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

Пятьдесят первая сессия
Пункт 82 повестки дня

ДЕЙСТВИЕ АТОМНОЙ РАДИАЦИИ

Доклад Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Докладчик: г-н Валид ДУДЕШ (Тунис)

І. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1996 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей пятьдесят первой сессии пункт, озаглавленный "Действие атомной радиации", и передать его Комитету по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет).
2. Четвертый комитет рассмотрел этот пункт на своих 6-м и 7-м заседаниях 16 и 22 октября 1996 года (см. A/C.4/50/SR.6 и 7).
3. При рассмотрении этого пункта Комитет имел в своем распоряжении доклад Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации 1/.

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятидесятая сессия, Дополнение № 46 (A/51/46).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.4/51/L.3

4. На 6-м заседании 16 октября представитель Германии представил доклад по этому пункту 1/ и от имени Австралии, Австрии, Аргентины, Беларуси, Бельгии, Германии, Гондураса, Греции, Дании, Египта, Индии, Ирландии, Испании, Италии, Канады, Люксембурга, Малайзии, Нидерландов, Никарагуа, Пакистана, Перу, Польши, Португалии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Таиланда, Украины, Финляндии, Франции и Швеции внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный "Действие атомной радиации" (A/C.4/51/L.3).

5. На своем 7-м заседании 22 октября в ответ на просьбу некоторых членов Комитета на неофициальных консультациях по проекту резолюции Секретарь Комитета зачитал краткую информацию о мандате и бюджете Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации (см. A/C.4/51/SR.7).

6. На том же заседании Председатель обратил внимание на пересмотренный проект резолюции A/C.4/51/L.3/Rev.1 и сообщил членам Комитета, что Монголия, Новая Зеландия, Российская Федерация, Филиппины и Япония стали авторами пересмотренного проекта резолюции. Пересмотренный проект резолюции содержал следующие изменения:

а) был добавлен новый пятый пункт преамбулы, который гласил:

"принимая к сведению мнения, выраженные государствами-членами на пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи, относительно работы Научного комитета;"

б) слова "и призывает Научный комитет обеспечить как можно более широкое распространение научного приложения среди государств-членов" были добавлены в конце пункта 2 постановляющей части.

7. На том же заседании также Комитет без голосования принял пересмотренный проект резолюции A/C.4/51/L.3/Rev.1 (см. пункт 8).

III. РЕКОМЕНДАЦИЯ КОМИТЕТА ПО СПЕЦИАЛЬНЫМ ПОЛИТИЧЕСКИМ ВОПРОСАМ

И ВОПРОСАМ ДЕКОЛОНИЗАЦИИ (ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ)

8. Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 913 (X) от 3 декабря 1955 года, согласно которой был учрежден Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, и на свои последующие резолюции по этому вопросу, включая резолюцию 50/26 от 6 декабря 1995 года, в которой она, в частности, предложила Научному комитету продолжать его работу,

с признательностью принимая к сведению доклад Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации 2/ ,

вновь подтверждая желательность продолжения Научным комитетом своей работы,

будучи озабочена потенциально вредными последствиями для нынешнего и будущих поколений тех уровней радиации, которым подвергаются человек и окружающая среда,

принимая к сведению мнения, выраженные государствами-членами на ее пятьдесят первой сессии, относительно работы Научного комитета,

сознавая сохраняющуюся необходимость изучения и сбора информации об атомной и ионизирующей радиации и анализа ее воздействия на человека и окружающую среду,

1. выражает признательность Научному комитету Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации за ценный вклад, который он вносит в течение 40 лет с момента его создания в расширение знаний и представлений об уровнях, действии и опасностях атомной радиации, а также за выполнение его первоначального мандата с научной компетентностью и независимостью оценки;

2. с удовлетворением отмечает завершение Научным комитетом в 1996 году еще одного научного приложения, в котором Комитет знакомит научные круги и мировое сообщество с последними результатами своего анализа источников и воздействия ионизирующей радиации на человека и окружающую его среду и призывает Научный комитет обеспечить как можно более широкое распространение научного приложения среди государств-членов;

3. предлагает Научному комитету продолжать его работу, включая его важную деятельность по расширению знаний об уровнях, действии и опасностях ионизирующей радиации из всех источников;

4. одобряет намерения и планы Научного комитета в отношении его будущей деятельности по научному обзору и оценке от имени Генеральной Ассамблеи;

5. предлагает Научному комитету продолжить на его следующей сессии обзор важных проблем в области радиации и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии;

6. предлагает Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде по-прежнему способствовать эффективной деятельности Научного комитета и ознакомлению с ее результатами Генеральной Ассамблеи, научных кругов и общественности;

7. выражает свою признательность за помощь, оказываемую Научному комитету государствами-членами, специализированными учреждениями, Международным агентством по атомной энергии и неправительственными организациями, и призывает их расширять сотрудничество в этой области;

8. предлагает государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и заинтересованным неправительственным организациям предоставлять дополнительные

соответствующие данные о дозах, действии и опасностях радиации из различных источников, что значительно облегчило бы работу по подготовке будущих докладов Научного комитета, представляемых Генеральной Ассамблее.
